

# SoOn

## STAR

SBM-050WP

### РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



**Цифровая видеоняня**

5" TFT LCD Дисплей

## Об этом руководстве

Мы приложили все усилия для того, чтобы содержание данного руководства было корректным и максимально актуальным. Однако нет гарантии, что в новых версиях ПО не будет некоторых изменений, делающих некоторые из пунктов данного руководства устаревшими. Если содержание данного руководства не во всём соответствует вашей видеоняне, пожалуйста, обратитесь в службу поддержки. Наша компания оставляет за собой право изменять содержание или технические характеристики без предварительного уведомления. Если аксессуары не соответствуют содержимому фактической упаковки продукта, пожалуйста, обратитесь к продавцу.

Благодарим вас за приобретение нашей продукции. Мы надеемся, что её использование значительно повысит ваш повседневный комфорт. В этом руководстве содержится информация о видеоняне и методах ее использования.

# Содержание

Инструкция по безопасности .....	2
Внешний вид устройства.....	3
Камера-передатчик .....	3
Портативный дисплей .....	4
Описание кнопок .....	5
Описание функций.....	7
Камера .....	7
Портативный дисплей .....	9
Меню.....	12
Камера.....	13
Инструкция по сопряжению.....	14
Выбор колыбельной .....	15
Напоминание о кормлении .....	15
Настройки звука.....	15
Настройки чувствительности голосовой активации .....	16
Другие настройки.....	16
Монтаж .....	17
Техническое обслуживание видеоняни.....	17
Утилизация устройства .....	19
Помощь .....	20
Гарантия .....	23
Технические спецификации.....	26

## Инструкция по безопасности

1. Пожалуйста, помните, что видеоняня не отменяет необходимости в ответственном наблюдении за ребёнком со стороны взрослых.
2. Этот продукт должен быть помещен в место, где ребенок не будет контактировать с ним, и расстояние между видеоняней и ребёнком должно быть не менее 1,5–2 метров, чтобы гарантировать, что ребёнок и этот продукт имеют соответствующую зону безопасности.
3. Опасность удушья. Храните устройство и кабель адаптера в недоступном для ребенка месте.
4. Пожалуйста, помните, что видеоняня не является игрушкой, не разрешайте детям играть с устройством.
5. Используйте только входящий адаптер питания 5В/1А.

# Внешний вид устройства

## Камера-передатчик



- |                              |                         |
|------------------------------|-------------------------|
| 1. Объектив                  | 7. Антенна              |
| 2. Микрофон                  | 8. Температурный датчик |
| 3. Фоточувствительный датчик | 9. Разъём питания       |
| 4. ИК-сенсор                 | 10. Крепление           |
| 5. LED-индикатор             | 11. Кнопка сопряжения.  |
| 6. Динамик                   |                         |

## Портативный дисплей



- |  |                              |
|--|------------------------------|
| 1. Антенна                                   | 8. Кнопка двусторонней связи |
| 2. Кнопка включения                          | 9. Дисплей                   |
| 3. Кнопка переключения камер                 | 10. Микрофон                 |
| 4. Кнопка «меню/возврат»                     | 11. Динамик                  |
| 5. Кнопки «вверх», «вниз», «влево», «вправо» | 12. Крепление                |
| 6. Кнопка «OK»                               | 13. Разъём питания           |
| 7. Кнопка быстрого включения музыки          | 14. Крышка батареи           |
|  | 15. Кнопка сброса            |

## Описание кнопок

 **Кнопка включения:** — зажмите для включения-выключения цифровой видеояни, нажмите один раз для включения/выключения экрана.

**OK** **Кнопка OK:** подтверждает выбор в меню.

 **Кнопка «Меню\Назад»** — короткое нажатие: запуск меню; долгое нажатие: запуск режима PTZ (Pan-Tilt-Zoom).

 **Кнопки направления:** — на главном экране: короткое нажатие клавиш «вверх» и «вниз» для увеличения громкости, короткое нажатие клавиш «влево» и «вправо» для увеличения и уменьшения яркости экрана; в режиме PTZ: управление камерой.

 **Кнопка двусторонней связи:** на главном экране нажмите и удерживайте эту кнопку, чтобы поговорить с ребёнком.



**Кнопка переключения камеры:** меняет источник трансляции, фиксирует входящий сигнал с одной или циклично переключает изображение между двумя камерами.



**Кнопка быстрого включения музыки:** позволяет мгновенно запустить или выключить колыбельную прямо из главного экрана. Когда играет колыбельная, короткое нажатие этой клавиши меняет мелодию.

**Кнопка сброса:** если цифровая видеоняня не запускается при помощи кнопки включения, нажмите для принудительного перезапуска устройства.

**Кнопка сопряжения:** подключает дисплей и камеру друг к другу.

# Описание функций

## Камера

Это устройство работает от постоянного тока 5V 1A.

После включения устройства загорится синий светодиодный индикатор, показывая, что камера включена и готова к работе.

**Примечание:** пожалуйста, используйте только прилагаемый адаптер питания.

Ночное видение: камера оборудована 8 ИК-сенсорами, которые позволяют передавать чёткую картинку даже в полной темноте, никак не беспокоя ребёнка.

Инфракрасный сенсор включается автоматически: ПО видеонаблюдения отслеживает количество поступающего света и регулирует свои настройки для того, чтобы вы получали наилучшее изображение.

Размещайте устройство в относительной (но не чрезмерной) близости к ребёнку, чтобы оно могло качественно записывать звук и видео. Переставьте его в другое место, если вам не нравится качество изображения.

Если изображение или звук идут со сбоями, попробуйте переместить устройство в другое место.

Регулировка угла обзора камеры: нажмите клавишу меню для входа в интерфейс настройки угла камеры, а затем используйте кнопки «Вверх»/«Вниз»/«Влево»/«Вправо». Чтобы выйти из интерфейса настройки, нажмите кнопку «Меню», (в ином случае, видеоняня автоматически выйдет из этого интерфейса через 10 секунд).

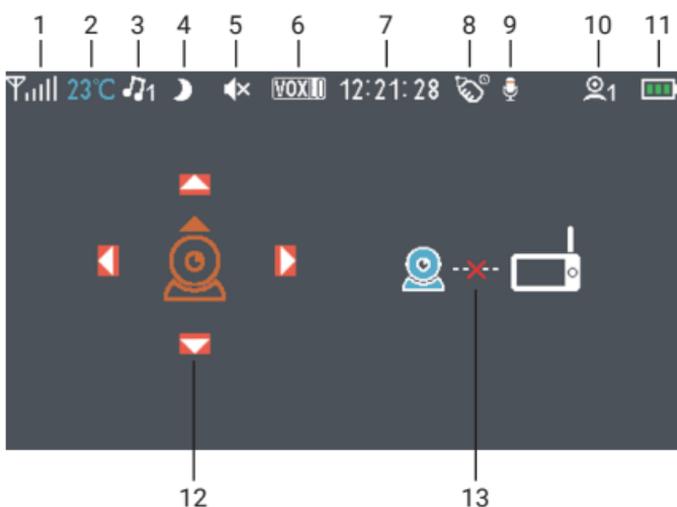
## **Портативный дисплей**

Изделие питается от встроенной батареи или от адаптера постоянного тока 5 В/1 А. Встроенный аккумулятор может автоматически заряжаться при подключении к адаптеру постоянного тока.

Для запуска устройства подключите его к источнику питания, а затем нажмите и удерживайте кнопку питания в течение нескольких секунд.

К дисплею можно подключить до 2-х камер.

Значки состояния портативного дисплея:



1. Индикатор мощности сигнала.
2. Индикатор температуры в детской спальне.
3. Индикатор колыбельной.
4. Индикатор ночного зрения.
5. Индикатор отключения звука указывает на то, что звук на дисплее отключен.
6. Индикатор функции VOX – обозначает режим, при котором дисплей будет автоматически активироваться. Всего существует 3 уровня.

7. Время.
8. Напоминание о кормлении.
9. Индикатор микрофона активации функции обратной связи.
10. Номер камеры, с которой в данный момент идет трансляция.
11. Индикатор заряда батареи.
12. Индикация направления (4): PTZ интерфейс, разные направления показывают направление вращения камеры.
13. Индикатор потери связи с камерой.

-

## Меню

В меню доступны следующие опции:



Нажмите клавишу «Меню/возврат» для открытия под-меню.

1. Настройки камеры.
2. Выбор колыбельной.
3. Напоминание о кормлении.
4. Настройки звука.
5. Настройки чувствительности голосовой активации.

## 6. Другие настройки.

Нажимайте «влево» и «вправо» для перемещения между разделами, «вверх» и «вниз» для выбора, «ОК» для подтверждения, клавиша «Меню/возврат» для выхода.

### Камера

Выберите настройки камеры и войдите в следующее меню:

1. Удаление камеры.
2. Сопряжение камер: после успешного сопряжения настройки будут сохранены, а потому нет необходимости повторять процедуру при следующем включении. Если вам нужно повторить сопряжение, вы должны сначала удалить камеру (см. «Инструкция по сопряжению» на стр. 14).
3. Выбор камеры: доступно 3 варианта: 1 камера, 2 и режим разделенного экрана.
4. Циклическое автоматическое переключение камер.



## Инструкция по сопряжению

1. Клавиша меню → Настройки камеры → Сопряжение → Выберите камеру → ОК.
2. На камере загорится синий индикатор.
3. Нажмите и удерживайте кнопку сопряжения камеры. Когда индикатор начнёт мигать, отпустите клавишу и подождите, пока не завершится сопряжения.
4. На экране отобразится значок.  Камера готова к использованию.

**Примечание:** Значок «\*» появится в правом верхнем углу камеры при успешном сопряжении; и исчезнет, когда камера будет удалена.

## **Выбор колыбельной**

Вы можете выбрать одну из шести доступных композиций или включить их циклическое поочерёдное воспроизведение. Вы также можете нажать клавишу быстрого доступа на дисплее для активации колыбельных.

## **Напоминание о кормлении**

Выберите настройку напоминания о кормлении, 5 режимов часов на выбор: отключение функции напоминания; напоминание каждый час, напоминание каждые 2 часа, напоминание каждые 3 часа, напоминание каждые 4 часа. Выберите один из них и нажмите клавишу «ОК» для подтверждения.

## **Настройки звука**

Выберите параметр настройки звука и нажимайте кнопки «вверх» и «вниз» для настройки громкости звука портативного дисплея. Значок отключения звука появляется, когда звук будет полностью выключен.

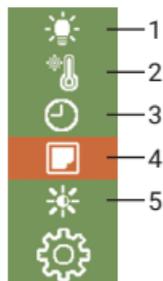
## Настройки чувствительности VOX

Отрегулируйте степень чувствительности к уровню звука, при котором портативный дисплей будет активироваться.

## Другие настройки

Выберите другие настройки, появится меню, показанное на рисунке:

1. Настройка частоты дисплея: доступны 60 Гц или 50 Гц.
2. Установка единиц измерения температуры. Отображение температуры по Цельсию или по Фаренгейту.
3. Настройки времени.
4. Время подсветки экрана. Можно установить на 1 минуту, 3 минуты, 5 минут.
5. Яркость экрана портативного дисплея. Регулируется клавишами «вверх»/«вниз».



## Монтаж

Поместите камеру на соответствующую высоту и аккуратно отрегулируйте угол наклона чтобы иметь наилучший угол обзора для наблюдения за ребёнком.

Для удобства, вы также можете закрепить камеру на специальном кронштейне.

## Техническое обслуживание видеоняни

Видеоняня не требует специфического обслуживания — достаточно сохранять объектив в чистоте, что обеспечит вам наиболее чёткую и детальную картинку.

Время от времени аккуратно протирайте отпечатки пальцев и пыль на объективе и ЖК-экране сухой мягкой тканью.

Не используйте грубую или жёсткую ткань, которая может поцарапать внешнюю поверхность аппарата.

Во избежание опасности поражения электрическим током — не вскрывайте устройство и не ремонтируйте его самостоятельно.

Храните аппарат в сухом месте. Не используйте видеоняню в слишком влажной среде: использование во влажной среде может привести к неисправности устройства.

**Примечание:** В конструкцию и технические характеристики данного изделия могут быть внесены изменения без предварительного уведомления.

## Утилизация устройства (защита окружающей среды)

По окончании срока службы изделия не выбрасывайте его вместе с бытовыми отходами.



Доставьте это изделие в пункт сбора для повторной переработки электрического и электронного оборудования. На это указывает значок на изделии, в руководстве пользователя и/или на упаковке.

Некоторые материалы изделия могут быть использованы повторно, если их доставить в пункт переработки. Повторное использование некоторых частей или материалов отработавших свой срок изделий позволяет внести существенный вклад в защиту окружающей среды.

Дополнительные сведения о пунктах сбора в вашем регионе вы можете получить в местных органах власти. Утилизируйте аккумулятор без нанесения вреда окружающей среде в соответствии с местными правилами.

# Помощь

## Дисплей

### Отсутствует изображение

- Попробуйте зарядить аккумуляторы.
- Перезагрузите оба устройства. Отключите оба устройства от сети, затем включите снова.
- Убедитесь, что устройство включено. Нажмите и удерживайте кнопку включения на родительском устройстве в течение 3 секунд, чтобы его включить.
- Правильная ли выбрана камера? При необходимости измените выбранную камеру.
- При работе только от аккумулятора экран будет гаснуть через некоторое время, чтобы экономить заряд (в зависимости от настроек видео). Устройство по-прежнему активно, и будет издавать звуковые сигналы. Вы можете вновь активировать экран, нажав любую кнопку.

## Регистрация

### **Если детское устройство потеряло связь с родительским устройством**

- Если детское устройство находится слишком далеко, оно может выйти из радиуса действия, поэтому переместите детское устройство ближе к родительскому устройству
- Перезагрузите родительское устройство и детское устройство, отключив их от источника питания. Подождите 15 секунд перед тем, как снова их включить. Выждите одну минуту, чтобы детское устройство и родительское устройство синхронизировались.
- См. раздел Сопряжение, если есть необходимость снова провести сопряжение устройств.

## Помехи

### **Звуковые помехи на родительском устройстве**

- Ваше детское устройство и родительское устройство

могут находиться слишком близко друг к другу. Увеличьте расстояние между ними. Убедитесь, что между устройствами есть хотя бы от 1 до 2 метров, чтобы избежать звукового эха.

– Убедитесь, что детское устройство и родительское устройство не находятся возле других электрических приборов, таких как телевизор, компьютер, беспроводной или мобильный телефон. Переместите детское устройство или родительское устройство на расстояние 1,5 метра от других электрических приборов.

– Работа других устройств, использующих частоту 2.4 ГГц таких, как Bluetooth™ системы или микроволновые печи может стать причиной помех этого устройства. Располагайте камеру на расстоянии не меньше 1,5 метра от таких приборов, или выключите их, если они создают помехи.

### **Потеря сигнала**

– Уменьшите расстояние между родительским и детским модулем, но следите за тем, чтобы оно было не меньше 1 метра

## Гарантия

### **Ограниченная гарантия на потребительские товары и аксессуары («Гарантия»)**

Благодарим вас за покупку этого изделия марки SOON.

Что входит в данную Гарантию? С учетом нижеупомянутого, SOON гарантирует, что данное изделие («Изделие») или сертифицированные аксессуары («Аксессуар»), проданные для использования с данным изделием, качественно изготовлены из материалов, не имеющих дефектов, и предназначены для использования в течение указанного ниже срока при соблюдении условий эксплуатации. Данная Гарантия является эксклюзивной и не подлежит передаче. ДАННАЯ ГАРАНТИЯ ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ВАМ ОПРЕДЕЛЕННЫЕ ЗАКОННЫЕ ПРАВА. ВЫ ТАКЖЕ МОЖЕТЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПРАВА, ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫЕ ЮРИСДИКЦИЕЙ ВАШЕЙ СТРАНЫ. ГАРАНТИИ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫЕ СОГЛАСНО ПОЛОЖЕНИЙ ДАННОЙ ОГРАНИЧЕННЫМИ И ЗАКОНАМИ О ЗАЩИТЕ ПРАВ ПОТРЕБИТЕЛЕЙ, ДЕЙСТВУЮЩИМИ В СТРАНЕ, В КОТОРОЙ СОВЕРШЕНА ПОКУПКА, ИЛИ В СТРАНЕ, РЕЗИДЕНТОМ КОТОРОЙ

является Потребитель. Для полного понимания прав обратитесь к действующему закону о защите прав потребителей в вашей стране.

## **Для кого Гарантия имеет силу?**

Данная Гарантия имеет силу только в отношении первого покупателя-потребителя и не подлежит передаче.

## **Срок действия Гарантии**

1 (один) год, считая с даты первой покупки изделия первым покупателем-потребителем.

## **Исключения**

**Нормальный износ.** Плановое техническое обслуживание, ремонт и замена деталей, вызванные нормальным износом, не покрываются Гарантией.

**Аккумуляторные батареи.** Данная Гарантия относится к батареям, полная емкость которых при полной зарядке падает ниже 80 % от номинальной емкости, и к батареям с утечкой.

**Эксплуатация с нарушением установленных режимов и неправильное использование.** Дефекты или повреждения, вызванные: (а) нарушением правил эксплуатации, хранения, ненадлежащим использованием или нарушением установленных режимов, происшествием или небрежным отношением, например физическим повреждением (трещины, царапины и т. д.) поверхности изделия, являющимся следствием ненадлежащего использования; (б) контактом с жидкостью, водой, дождем, чрезвычайно влажными или плотными испарениями, песком, грязью и тому подобным, чрезмерным теплом или пищевыми продуктами; (в) использованием Изделия или Аксессуара в коммерческих целях или ненадлежащее использование Изделия или Аксессуара и использование их в ненадлежащих условиях; (г) другими воздействиями возникшими не по вине SOON,— не покрываются Гарантией.

**Неразрешенное обслуживание или модификация.** Дефекты или повреждения, вызванные обслуживанием, проверкой, настройкой, установкой, техническим обслуживанием, внесением изменений или модификацией каким-либо способом лицом, не уполномоченным SOON или их уполномоченными сервисными центрами, не покрываются Гарантией

# Технические спецификации

## Камера

Частота: 2400 МГц–2483.5 МГц

ИК-сенсоры: 8 штук

Рабочая температура: 5°C - 40°C

Адаптер питания: Вход: 100-240V AC, 50/60Hz;

Выход: 5.0V DC, 1000mA

## Портативный дисплей

Частота 2400 МГц–2483.5 МГц

Характеристики экрана 16.7М цветов TFT LCD  
с диагональю 5"

Адаптер питания Вход: 100-240V AC, 50/60Hz;

Выход: 5.0V DC, 1000mA

Аккумулятор: Li-Pol 1500 mAh

Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

**Производитель:** Dongguan HDKing Smart Technology Co., LTD Floor 2, Building C, Hechang Road No.8, Shatou Community, Changan Town, Dongguan, Guangdong, China.  
Fax: +86-0769-81666975. Tel: +86-0769-81666972.

**Дистрибьютор в РФ:** ООО «Центр Социнтех» 111250, Россия, г. Москва, ул. Красноказарменная, дом 10, комната 10.

**Импортер:** ООО «Центр Социнтех» 111250, Россия, г. Москва, ул. Красноказарменная, дом 10, комната 10.

По всем вопросам, связанным с работой устройства, условиями гарантийного обслуживания, технической поддержкой и другим вопросам Вы можете обратиться в службу поддержки клиентов по телефону 8 (800) 511-29-33 (Россия) или по адресу [support@soonelectronics.com](mailto:support@soonelectronics.com).



